

*argief.*

# OFFICIAL GAZETTE

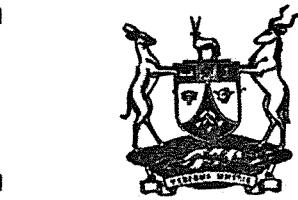
EXTRAORDINARY  
OF SOUTH WEST AFRICA.

BUITENGEWONE

# OFFISIELLE KOERANT

VAN SUIDWES-AFRIKA.

UITGawe OP GESAG.



PUBLISHED BY AUTHORITY.

10c

Tuesday 20 April 1971

WINDHOEK

Dinsdag 20 April 1971

No. 3153

## CONTENTS

## INHOUD

Page/Bladsy

### PROCLAMATION:

### PROKLAMASIE:

No. 33 Municipal Ordinance, 1963: Division of the Municipality of Tsumeb into Wards . . . . .

Munisipale Ordonnansie 1963: Indeling van die Munisipaliteit van Tsumeb in Wyke . . . . . 240

## PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE JOHANNES GERT HENDRIK VAN DER WATH, ADMINISTRATOR OF SOUTH WEST AFRICA.

No. 33 of 1971]

### DIVISION OF THE MUNICIPALITY OF TSUMEB INTOWARDS.

Under and by virtue of the powers in me vested by sections 7 (1) (g) and (j), 12 and 44 (1) of the Municipal Ordinance, 1963 (Ordinance 13 of 1963) I do hereby declare —

- (1) that the Municipality of Tsumeb is divided into wards with boundaries as defined in the schedule;
- (2) that the number of councillors for each ward shall be one; and
- (3) that the existing councillors must represent the wards as follows:—

Councillors	Ward No.
D. A. van Wyk, Mayor	1
W. Boessmann	2
B. Blignaut	3
R. Böhme	4
W. Hellwig	5
E. Hoffmann	6
G. Smith	7

Given under my hand and seal in Windhoek on this the 16th day of April 1971.

J. G. H. VAN DER WATH,  
*Administrator*

## PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE JOHANNES GERT HENDRIK VAN DER WATH, ADMINISTRATEUR VAN SUIDWES-AFRIKA.

No. 33 van 1971.]

### INDELING VAN DIE MUNISIPALITEIT VAN TSUMEB IN WYKE.

Kragtens en ingevolge die bevoegdheid my verleen by artikel 7 (1) (g) en (j), 12 en 44 (1) van die Munisipale Ordonnansie 1963 (Ordonnansie 13 van 1963) verklaar ek hiermee —

- (1) dat die Munisipaliteit van Tsumeb ingedeel is in wyke, met grense soos in die bylae hiervan omskryf;
- (2) dat die getal raadslede vir elke wyk een sal wees; en
- (3) dat die sittende raadslede die wyke soos volg moet verteenwoordig:—

Raadslede	Wyk No.
D. A. van Wyk, Burgemeester	1
W. Boessmann	2
B. Blignaut	3
R. Böhme	4
W. Hellwig	5
E. Hoffmann	6
G. Smith	7

Gegee onder my hand en seël in Windhoek op hierdie die 16de dag van April 1971.

J. G. H. VAN DER WATH,  
*Administrator*

## SCHEDULE.

NEW ELECTORALWARDS: TSUMEB  
MUNICIPALITY.

## WARD 1.

That portion of the municipal area of Tsumeb bounded as follows:

From the intersection of the centre lines of 9th Road and 4th Avenue eastwards along the centre line of 4th Avenue to where it reaches the municipal boundary, then southwestwards and along the municipal boundary to where the extension of the municipal boundary in a southeastern direction reaches the southwestern beacon of Erf No. 217, then along the southern boundary of Erf No. 217 to where the extension of the said boundary intersects the centre line of 1st Road, then southwestwards along the centre line of 1st Road to where it meets the centre line of 9th Street, then along the centre line of 9th Street to where it intersects the centre line of 9th Road and then southwestwards along the centre line of 9th Road to the point of beginning.

## WARD 2.

That portion of the municipal area of Tsumeb bounded as follows:

From the intersection of the centre lines of 9th Road and 4th Avenue, eastwards along the centre line of 4th Avenue to where it intersects the centre line of 14th Road, then northeastwards along the centre line of 14th Road to where it intersects the centre line of 9th Street, then northwestwards along the centre line of 9th Street to where it intersects the centre line of 12th Road, then southwestwards along the centre line of 12th Road to where it intersects the centre line of 1st Avenue, then northwestwards along the centre line of 1st Avenue to where it intersects the centre line of 9th Road and then southwestwards along the centre line of 9th Road to the point of beginning.

## WARD 3.

That portion of the municipal area of Tsumeb bounded as follows:

From the intersection of the centre lines of 9th Road and 1st Avenue southeastwards along the centre line of 1st Avenue to where it intersects the centre line of 12th Road, then northeastwards along the centre line of 12th Road to where it intersects the centre line of 9th Street, then southeastwards along the centre line of 9th Street to where it intersects the centre line of 13th Road, then northeastwards along the centre line of 13th Road to where it intersects the centre line of 10th Street, then northwestwards along the centre line of 10th Street to where it intersects the centre line of 9th Road and then southwestwards along the centre line of 9th Road to the point of beginning.

## WARD 4.

That portion of the municipal area of Tsumeb bounded as follows:

From the intersection of the centre lines of 7th Road and 9th Street southeastwards along the centre line of 9th Street to where it intersects the centre line of 9th Road, then northeastwards along the centre line of 9th Road to where it intersects the centre line of 10th Street, then southeastwards along the centre line of 10th Street to where it intersects the centre line of 13th Road, then southwestwards along the centre line of 13th Road to where it intersects the centre line of 9th Street, then southeastwards along the centre line of 9th Street to

## BYLAE.

NUWE KIESWYKE: MUNISIPALITEIT VAN  
TSUMEB.

## WYK 1.

Daardie gedeelte van die munisipale gebied van Tsumeb wat soos volg begrens word:

Vanaf die kruising van die middellyne van 9de Weg en 4de Laan, ooswaarts langs die middellyn van 4de Laan tot waar dit die munisipale grens bereik, dan suidweswaarts en al langs die munisipale grens tot waar die verlenging van die munisipale grens in 'n suidoostelike rigting, die suidwestelike baken van erf Nr. 217 bereik, dan langs die suidelike grens van erf Nr. 217 tot waar die verlenging van genoemde grens die middellyn van 1ste Weg kruis, dan suidweswaarts langs die middellyn van 1ste Weg tot waar dit aansluit met die middellyn van 9de Straat, dan langs die middellyn van 9de Straat tot waar dit die middellyn van 9de Weg kruis en dan suidweswaarts langs die middellyn van 9de Weg tot by die aanvangspunt.

## WYK 2.

Daardie gedeelte van die munisipale gebied van Tsumeb wat soos volg begrens word:

Vanaf die kruising van die middellyne van 9de Weg en 4de Laan, ooswaarts langs die middellyn van 4de Laan tot waar dit die middellyn van 14de Weg kruis, dan noordooswaarts langs die middellyn van 14de Weg tot waar dit die middellyn van 9de Straat kruis, dan noordweswaarts langs die middellyn van 9de Straat tot waar dit die middellyn van 12de Weg kruis, dan suidweswaarts langs die middellyn van 12de Weg tot waar dit die middellyn van 1ste Laan kruis, dan noordweswaarts langs die middellyn van 1ste Laan tot waar dit die middellyn van 9de Weg kruis en dan suidweswaarts langs die middellyn van 9de Weg tot by die aanvangspunt.

## WYK 3.

Daardie gedeelte van die munisipale gebied van Tsumeb wat soos volg begrens word:

Vanaf die kruising van die middellyne van 9de Weg en 1ste Laan suidooswaarts langs die middellyn van 1ste Laan tot waar dit die middellyn van 12de Weg kruis, dan noordooswaarts langs die middellyn van 12de Weg tot waar dit die middellyn van 9de Straat kruis, dan suidweswaarts langs die middellyn van 9de Straat tot waar dit die middellyn van 13de Weg kruis, dan noordooswaarts langs die middellyn van 13de Weg tot waar dit die middellyn van 10de Straat kruis, dan noordweswaarts langs die middellyn van 10de Straat tot waar dit die middellyn van 9de Weg kruis, en dan suidweswaarts langs die middellyn van 9de Weg tot by die aanvangspunt.

## WYK 4.

Daardie gedeelte van die munisipale gebied van Tsumeb wat soos volg begrens word:

Vanaf die kruising van die middellyne van 7de Weg en 9de Straat suidooswaarts langs die middellyn van 9de Straat tot waar dit die middellyn van 9de Weg kruis, dan noordooswaarts langs die middellyn van 9de Weg tot waar dit die middellyn van 10de Straat kruis, dan suidooswaarts langs die middellyn van 10de Straat tot waar dit die middellyn van 13de Weg kruis, dan suidweswaarts langs die middellyn van 13de Weg tot waar dit die middellyn van 9de Straat kruis, dan suidooswaarts langs die middellyn van 9de Straat tot waar dit die middellyn van 14de

where it intersects the centre line of 14th Road, then northeastwards along the centre line of 14th Road to where it intersects the centre line of 11th Street, then northwestwards along the centre line of 11th Street to where it intersects the centre line of 9th Road, then northeastwards along the centre line of 9th Road to where it intersects the centre line of 4th Street, then northwestwards along the centre line of 4th Street to where it intersects the centre line of 7th Road and then southwestwards along the centre line of 7th Road to the point of beginning.

#### WARD 5.

That portion of the municipal area of Tsumeb bounded as follows:

From the intersection of the centre lines of 9th Street and 7th Road, northeastwards along the centre line of 7th Road to where it intersects the centre line of 6th Street, then northwestwards along the centre line of 6th Street to where it intersects the centre line of Bahnhof Street, then southwestwards along the centre line of Bahnhof Street to where it intersects the extension of the southern boundary of erf No. 217, then southeastwards along this extension and the southern boundary of Erf No. 217 to the centre line of 1st Road, then southwestwards along the centre line of 1st Road to where it connects up with the centre line of 9th Street and then southeastwards along the centre line of 9th Street to the point of beginning.

#### WARD 6.

That portion of the municipal area of Tsumeb bounded as follows:

From the intersection of the centre lines of 6th Street and 7th Road, northeastwards along the centre line of 7th Road to where it intersects the centre line of 3rd Street, then northwestwards along the centre line of 3rd Street to where it intersects the centre line of 5th Road, then northeastwards along the centre line of 5th Road to where it connects up with the southern boundary of Erf No. 5, then northwestwards along the southern boundary of Erf No. 5 and along the municipal boundary to where it intersects the extension of the southern boundary of Erf No. 217 in a northwestern direction and then southeastwards along this extension to where it intersects the centre line of Bahnhof Street, then northeastwards along the centre line of Bahnhof Street to where it intersects the extension of the centre line of 6th Street and then southeastwards along the centre line of 6th Street to the point of beginning.

#### WARD 7.

That portion of the municipal area of Tsumeb bounded as follows:

From the intersection of the centre lines of 4th Street and 7th Road, southeastwards along the centre line of 4th Street to where it intersects the centre line of 9th Road, then southwestwards along the centre line of 9th Road to where it intersects the centre line of 11th Street, then southeastwards along the centre line of 11th Street to where it intersects the municipal boundary, then northeastwards and along the municipal boundary to the southwestern beacon of Erf No. 5 then, southeastwards along the southern boundary of Erf No. 5 to where it intersects the extension of the centre line of 5th Road, then southwestwards along the centre line of 5th Road to where it intersects the centre line of 3rd Street, then southeastwards along the centre line of 3rd Street to where it intersects the centre line of 7th Road and then southwestwards along the centre line of 7th Road to the point of beginning.

Weg kruis, dan noordooswaarts langs die middellyn van 14de Weg tot waar dit die middellyn van 11de Straat kruis, dan noordweswaarts langs die middellyn van 11de Straat tot waar dit die middellyn van 9de Weg kruis, dan noordooswaarts langs die middellyn van 9de Weg tot waar dit die middellyn van 4de Straat kruis, dan noordweswaarts langs die middellyn van 4de Straat tot waar dit die middellyn van 7de Weg kruis, en dan suidweswaarts langs die middellyn van 7de Weg tot by die aanvangspunt.

#### WYK 5.

Daardie gedeelte van die munisipale gebied van Tsumeb wat soos volg begrens word:

Vanaf die kruising van die middellyne van 9de Straat en 7de Weg noordooswaarts langs die middellyn van 7de Weg tot waar dit die middellyn van 6de Straat kruis, dan noordweswaarts langs die middellyn van 6de Straat tot waar dit die middellyn van Bahnhofstraat kruis, dan Suidweswaarts langs die middellyn van Bahnhofstraat tot waar dit die verlenging van die suidelike grens van erf Nr. 217 kruis, dan suidooswaarts langs dié verlenging en die suidelike grens van erf Nr. 217 tot in die middel van 1ste Weg, dan suidweswaarts langs die middellyn van 1ste Weg tot waar dit aansluit met die middellyn van 9de Straat, en dan suidooswaarts langs die middellyn van 9de Straat tot by die aanvangspunt.

#### WYK 6.

Daardie gedeelte van die munisipale gebied van Tsumeb wat soos volg begrens word:

Vanaf die kruising van die middellyne van 6de Straat en 7de Weg, noordooswaarts langs die middellyn van 7de Weg tot waar dit die middellyn van 3de Straat kruis, dan noordweswaarts langs die middellyn van 3de Straat tot waar dit die middellyn van 5de Weg kruis, dan noordooswaarts langs die middellyn van 5de Weg tot waar dit aansluit met die suidelike grens van erf Nr. 5, dan noordweswaarts langs die suidelike grens van erf Nr. 5 en al langs die munisipale grens tot waar dit die verlenging van die suidelike grens van erf Nr. 217 in 'n noordwestelike rigting kruis en dan suidooswaarts langs die verlenging tot waar dit die middellyn van Bahnhofstraat kruis, dan noordooswaarts langs die middellyn van Bahnhofstraat tot waar dit die verlenging van die middellyn van 6de Straat kruis, en dan suidooswaarts langs die middellyn van 6de Straat tot by die aanvangspunt.

#### WYK 7.

Daardie gedeelte van die munisipale gebied van Tsumeb wat soos volg begrens word:

Vanaf die kruising van die middellyne van 4de Straat en 7de Weg, suidooswaarts langs die middellyn van 4de Straat tot waar dit die middellyn van 9de Weg kruis, dan suidweswaarts langs die middellyn van 9de Weg tot waar dit die middellyn van 11de Straat kruis, dan suidooswaarts langs die middellyn van 11de Straat tot waar dit die munisipale grens kruis, dan noordooswaarts en al langs die munisipale grens tot by die suidwestelike baken van erf Nr. 5, dan suidooswaarts langs die suidelike grens van erf Nr. 5 tot waar dit die verlenging van die middellyn van 5de Weg kruis, dan suidweswaarts langs die middellyn van 5de Weg tot waar dit die middellyn van 3de Straat kruis, dan suidooswaarts langs die middellyn van 3de Straat tot waar dit die middellyn van 7de Weg kruis en dan suidweswaarts langs die middellyn van 7de Weg tot by die aanvangspunt.